

Q.P. Code – 50207

Second Year B.A./B.Sc. Degree Examinations

OCTOBER/NOVEMBER 2015

Directorate of Distance Education

URDU LANGUAGE PAPER - II

DAB/DSB 070-Title : Prose, Poetry, Pen Portraite and  
Translation

(Mata-e-Adab Vol-II and Muntakhab Khake)

Time : 3 Hours]

[Max. Marks : 70/80

- Note :*
1. Students who have attended 30 Marks I.A. Scheme will have to Answer for total of 70 Marks.
  2. Students who have attended 20 Marks I.A. Scheme will have to Answer for total of 80 Marks.
  3. Question No. 5 is compulsory for 80 Marks Scheme only.

### Section - A

ذیل میں سے صرف دو سوالوں کے جواب لکھئے: (2 × 15 = 30) .1

- (a) اردو زبان و ادب کے آغاز کے متعلق پروفیسر سید احتشام حسین کے خیالات قلم بند کیجئے۔
- (b) احسان منزل کی بدلتی ہوئی روایات پر اپنے خیالات کا اظہار کیجئے۔
- (c) رشید حسن خان نے زبان دانی کے کن پہلوؤں پر روشنی ڈالی ہے؟ مفصل لکھئے۔
- (d) افسانہ ”کوارنٹین“ کے مرکزی خیال کو واضح کیجئے۔

### Section - B

کوئی ایک نظم کا خلاصہ لکھئے : (1 × 7 = 7) .2

- (i) مجھ سے پہلی سی محبت میرے محبوب نہ مانگ
- (ii) پدمنی
- (iii) شکوہ

(2 × 4 = 8)

(b) صرف دو اشعار کی تشریح کیجئے:

(i) بھول جا، خوش رہ، عبث وے سباقے مت یاد کر

درد یہ ہے مذکور کیا ہے؟ آشنا تھا یا نہ تھا

(ii) آہ کو چاہئے اک عمر اثر ہونے تک

کون جیتا ہے تری زلف کے سر ہونے تک

(iii) آج غفلت بھی ان آنکھوں میں ہے پہلے سے سوا

آج ہی خاطر بیمار شکبہ بھی نہیں

(iv) رنج سفر کی کوئی نشانی تو پاس ہو

تھوڑی سی خاک کوچہ دلبر ہی لے چلے

3. (a) مولوی عبدالحق نے گدڑی کالال نورخان کی شخصیت کے کن پہلوؤں کو اجاگر کیا ہے؟

(1 × 7 = 7)

یا

فیض احمد فیض کا خاکہ مجتبیٰ حسین کی زبانی قلم بند کیجئے۔

(2 × 4 = 8)

(b) صرف دو پروٹ لکھئے :

(i) مرد آزاد (ii) فن خاکہ نگاری

(iii) سلیمان خطیب (iv) منٹو

Section - C

(1 × 10 = 10)

4. ذیل کے اقتباس کا اردو میں ترجمہ کیجئے۔

The great advantage of early rising is the good start, it gives in our days work. The early riser has done a large amount of hard work before other men have got out of bed. In the early morning the mind is fresh and there are few sounds or other distractions. So that work done at that time is generally well done. In many cases the early riser also finds time to take some exercise in the fresh morning air and thus exercise supplies him with a fund of energy that will last until the evening.

(Compulsory Question for 80 Marks Scheme)

(1 × 10 = 10)

5. (a) لکھنؤ کے آداب و معاشرت کے متعلق عبدالکلیم شرر کے خیالات کا جائزہ لیجئے۔

یا

(b) منٹو کے خاکے کے حوالے سے شاہد احمد دہلوی کی خاکہ نگاری پر روشنی ڈالئے۔